

## المقدمات التّقليديّة في شعر

ابن دراج القسطلّي

### The traditional introductions in Ibn Daraj Al-Qastali poetry

ط-د: إبراهيم فكرون

أ-د: صالح مفقودة

جامعة محمد خيضر – بسكرة

---

#### ملخّص:

سنحاول في دراستنا التطرّق إلى موضوع المقدمات في شعر ابن دراج القسطلّي بين التّجديد والتّقليد، ولا يزال الموضوع أحد أهمّ المباحث التي شُغل بها النقاد والأدباء في تاريخنا الأدبي والنقدي، ولو عُدنا للعصور السالفة، لوجدنا أن مطالع القصائد وتجويدها من أوائل المباحث التي اهتم بها ناقدو الشّعر ودارسوه؛ بكشفهم للمطالع الجيّدة، وتفصيل الأحكام الجودة، وذكر المطالع غير الحسنّة وإخفاقات بعض الشّعراء في فواتح شعرهم، كما نسعى في مقالنا إلى تقريب الموضوع لقرائنا وتحديد أهمّ مظاهر التقليد والتّجديد في المقدمات القصائد عند شاعرنا.

الكلمات المفتاحية: الشعر، التقليد، قسطلة، مقدمة، قصيدة.

#### Abstract:

In our study, we will try to address the topic of the initiation of the poem in Ibn Daraj Al-Qastali's poetry between renewal and tradition, and the topic remains one of the most important topics in which critics and writers have been engaged in our literary and critical history. Poetry and its scholars, by revealing the good reading, detailing the judgments of quality, and mentioning the bad deeds and the failures of some poets in the opening points of their poetry, as we seek in our article to bring the topic closer to our readers and identify the most important aspects of tradition and innovation in the introductions to the poems of our poet.

**Keywords:** poetry, imitation, catheter, introduction, poem.

## تمهيد:

تشكل مقدمات القصائد ظاهرة فنية في القصيدة العربية القديمة ويشمل مفهوم المقدمة أنواعا مختلفة، وصورا شتى تعود الشعراء أن يفتتحوا بها قصائدهم كالحديث عن الأطلال والغزل والرحلة والشيب والشباب والخمر وغيرها...<sup>(1)</sup>، لذا تعدّ المقدمة تقليدا فنياً واكب القصيدة العربيّة منذ العصر الجاهلي، وبقي ملازماً لها إلى عصور أدبيّة متأخرة، فقد شكّلت ظاهرة فنيّة مميّزة تحتاج إلى قسط وافر من الشرح والتّحليل.

ولقد أولى "ابن رشيق" المقدمة عناية كبيرة: «فهو يرى ضرورة التمهيد بين يدي القصيدة بمقدمة، ويعيب على الشعراء الذين يهجمون على أغراض القصائد مكافحة، ولا يجعلون لكلامهم بسطا من النسيب، ويسمي قصائدهم إذا كانت على هذه الحال بتراء كالخطبة<sup>(2)</sup>».

غير أنّ ابن الأثير فسح مجالاً للشعراء في هذا الصدد أن يحطموا الحواجز والقيود التي تحد من شاعريتهم وخيالهم، فطالب الشاعر: «إذا نَظَمَ قصيدة أن ينظر، فإن كان مديحا صرفا، لا يختص بحادثة من الحوادث فهو مخير أن يفتتحها بالغزل أو<sup>(3)</sup>» أما إذا كان الأمر في ذلك يتعلق بحادثة فتح أو هزيمة جيش أو غير ذلك، فإنّه ينبغي ألا تبدأ بالغزل<sup>(4)</sup> لأن ذلك يدل على ضعف قريحة الشاعر وقصوره على الغاية، أو جعله بوضع الكلام في مواضعه، ولأنّ الأسماع تكون متطلعة إلى ما يقال في تلك الحوادث<sup>(5)</sup> هذا المفهوم يدل على تملل ابن الأثير من أثر القصيدة القديمة<sup>(6)</sup>، وذهب حازم القرطاجني إلى تحسين المقدمة فيقول: «هي الطليعة الدالة على ما بعدها، المتنزلة من القصيدة منزلة الوجه، تزيد النفس بحسبها ابتهاجا ونشاطا لتلقى ما بعدها...<sup>(7)</sup>»

وهكذا فمقدمة القصيدة كما نلاحظ ظاهرة فنية نشأت مع ولادة القصيدة العربية، واستمرت في العصور المتلاحقة، وقد شغلت قضية المقدمات القصائد منذ القديم، وخاصة ابتداءاتها، وأولوها الاهتمام والعناية قدر استطاعتهم، وصاغوا آراءهم النقدية بشأنها في شكل نصائح تُوجّه إلى الشعراء، وكثُرَ جَوازُهُم حَوْلَ مقدمات القصائد وتعددها، وقد حافظ الشعراء في العصور الأدبية المتتالية على منحج القصيدة وقلّمَا دخل شاعر إلى موضوعه دون مقدمة، وسار شعراء الأندلس غالبا على نهج أسلافهم، وقدّموا لموضوعاتهم بمطالع عبروا من خلالها إلى الغرض الأساسي. وممّا تقدّم سنحاول استقراء بعض المقدمات التقليدية التي مهّد بها شاعرنا ابن دراج القسطلبي لقصائده.

## المقدمات التقليدية:

### أولاً: طللية أو غزلية

أ- طللية: احتل الطلل مكانا هاما في صدور القصائد العربية القديمة، فقد عمد الشعراء المتقدمون إلى استخدامه في جُلِّ إبداعاتهم، وخاصة منها قصائد المدح التي لزمها الطلل لفترة زمنية طويلة، حتى أصبح - لكثرة استخدامه والالتزام به- يحاط بشيء من القدسية<sup>(8)</sup>.

لهذا يعد التقليد الشعري أحد التقاليد التي حافظ عليها-غالبا- شعراء الأندلس، وتتجلى هذه المحافظة في صدور القصائد، على الرغم مما تضيفه البيئة المتحضرة من لمسات التجديد. ولعل من أبرز التقاليد التي استمرت في الشعر الأندلسي تصدُرُ المقدمة الطللية في بعض مدائح الشعراء الأندلسيين وعلى رأسهم ابن دراج القسطلبي، الشاعر المدّاح، فمقدماته الطللية لا تأتي في مقدمة القصائد إلا بنسبة قليلة بالمقارنة بعدد قصائد الديوان، فمن ذلك قصيدته في المنذر بن يحيى والتي يبدوها بالوقوف على الأطلال يقول<sup>(9)</sup>:

وَأَسْنُ النَّقْرِ فَاسْتَكَّتْ مَسَامِعُهُ	****	أَهْلًا بِالْبَيْنِ فَأَنْهَلْتُ مَدَامِعُهُ
فِي الْقَلْبِ لِأَعْيَجَ بَثٌّ لَا يُوَادِعُهُ	****	وَوَدَّعَ الْمَنْزِلَ الْأَعْلَى فَأَوْدَعَهُ
مُكْسَفُ النُّورِ عَافِي الْقَدْرِ ضَائِعُهُ	****	يَا مَعَهْدًا لَمْ يَضِغْ عَهْدَ الْوَفَاءِ
دَهْرٌ تَقَارَعُ فِي صَدْرِي قَوَارِعُهُ	****	وَلَا تُنَى عِبْرَاتِي عَنْ تَذَكُّرِهِ
وَمُقْلَةٌ رَبَعَتْ فِيهَا مَرَابِعُهُ	****	حَسْبِي ضُلُوعٌ نَوَتْ فِيهَا مَصَابِعُهُ
يُنْبِيكَ كَيْفَ غَرِيبُ الرَّحْلِ شَاسِعُهُ	****	سَقَاكَ مِثْلَ الَّذِي عَقَى رُبَاكَ
تُرِيكَ عَبْرَةَ أَجْفَانِي مَدَامِعُهُ	****	صَبًّا كَتَصْعِيدِ أَنْفَاسِي وَصَوْبُ

هذه المقدمة أعجب بها حازم القرطاجني حيث يقول عنها: «ومما اختير من المبادئ، ومما أستحسنه أنا قول أبي عمر بن دراج القسطلبي: أَهْلًا بِالْبَيْنِ فَأَنْهَلْتُ مَدَامِعُهُ...»<sup>(10)</sup> فالشاعر يسلك سبيل التجديد، فيتحول بمقدمته الطللية من مجرد الوقوف على المنزل بمفهومه التقليدي الخاص إلى الوقوف على المنزل الأعلى والوطن الأم الذي اعتاد على مفارقتها وتوديعه والبكاء على أطلاله<sup>(11)</sup> فالمقدمة الطللية -هاته- جاءت لتعبر عن إحساسه بالألم والأسى لفراق المحبوبة، فلم يتمالك نفسه حتى سالت دموعه وصُمَّتْ آذانه فقد خَلَفَ الرَّحِيلَ فِي نَفْسِهِ وَقَلْبِهِ أَحْزَانًا لَا تُنْسَى، فيقف الشاعر أمام ديار المحبوبة-التي دائما تردد إليها وعهدها-وفاءً لذكراها، ويشعر أن هذه الديار أصبحت في مثل حاله حيث ذهب بهاؤها وزالت قيمتها وضاعت مكانتها، ولكنها -مع ذلك- لم تفقد مكانتها في قلب الشاعر على الرغم من كثرة المصائب التي لحقتهم فمصائب الدهر قد تتابعَت عليه ولازمته، لذا لم تَكْفُ عيناه عن البكاء، ولا يملك أمام تتابع هذه المصائب إلا أن يدعو - على عادة الشعراء- بالسقي لهذه الديار التي عفتها الأمطار ولكن

هذه الأمطار التي يدعو بنزولها هي ناتجة عن كثرة زفراته فإذا نزلت على دار المحبوبة فهي تبكي عليها كما بكى هو عليها لإحساسه بالغربة<sup>(12)</sup> ثم يذهب الشاعر أن يعقب بوصف ما يثيره الفراق من ألم وما يطالعه الدهر من شوق وحنين أدى به إلى الأسى الدائم، فهو يتمنى استعادة أيام اللهو والمرح التي فارقها ونعم أثناءها بالعيش الرغيد ووفاء الأحبة بين أرجاء الرياض والجنان، والحمائم التي تطل برؤوسها، مُصْدِرَةً أصواتا وألحانا... إنها صورة رائعة عن البين واللّوابع والأشواق والفجائع، يفنى الشاعر ويفنى الوطن وما يفنى هذا الحب.

ويستغل ابن دراج المقدمة الطللية ليوظفها توظيفاً جديداً، فنراه في قصيدته التي يمدح فيها المنصور العامري- وهي أول شعر مدحه به-<sup>(13)</sup> يذكر تبدل حاله إلى الأسوأ ويتأسف على فوات الشباب، وعلى ربح الأحبة الذي عفا عليهم الزمن وغير معالم رسومه، وعلى ظهور الشيب، مما جعل النساء يُعْرِضْنَ عنه وَيُعْلِقْنَ ديار اللّهُ عنه، فهو يعود إلى أيام صباه ويستحضر ذكرياته الحلوة يقول<sup>(14)</sup>:

فَيَا لِلشَّبَابِ الغَضِي أَنهَجَ بُرْدُهُ	***	ويا لرياض اللّهُو جَفَّ سَفَاهَا
ويا لِدِيَارِ اللّهُو أَقْوَتْ رُسُومَهَا	***	وَمَحَّتْ مَغَانِيهَا وَصَمَّ صَدَاهَا
وَحَبَّرَ عَنْهَا سَحْقٌ أَثْلَمَ خَاشِع	***	كَهَالَةَ بَدْرِ بَشَّرَتْ بِحَيَاهَا
فَيَا حَبْدًا تِلْكَ الرُّسُومُ وَحَبْدًا	***	نَوَافِحُ تَهْدِيهَا إِلَيَّ صَبَاهَا

يجسد ابن دراج هنا أحد مقومات الطلل عندما يتحدث عن الديار الدارسة متذكراً نسيمها العليل، والحيوانات ترتع فيها، فبعد أن يأسف لدمار تلك الديار التي تبدل حالها بعد أن كانت عامرة بأهلها فقد رحلوا عنها وضاعت معالمها وتبدلت رسومها، واندثرت مغانيها وزال جمالها ورونقها، فلا تجيب سائلها، ولا تلبي نداء، فقد أصبحت بالية، وتمهاوت جدرانها وهي مع ذلك تبدو جميلة لما تحمله من ذكريات هنيئة عاشها الشاعر<sup>(15)</sup> فنسيميها مازال يذكره بهذه الأيام الجميلة السابقة، ولم يبق من تلك الحياة العامرة التي كانت فيها سوى الغرف البالية والتراب والحجارة التي تحمل آثار القوم الراحلين، وتزداد أحزان الشاعر في الأبيات لتكتمل الصورة الأولى، ففي المقطع الأول بكى عن حاله، وبعدها يبكي على الديار، إنها ليست ديار عادية بل كانت تشهد ساعات لهوه وتمتعه بالحياة، ثم أراد بعدها أن يخفف على نفسه وما يلازمها من آلام وأحزان، فلجأ إلى ذاكرته يسترجع شريط الذكريات الجميلة التي كانت تلك الديار شاهداً عليها. والجدير بالذكر هنا أنّ ابن دراج قد استغل هذه المقدمة الطللية ليعبر عن حاله وما آل إليه من فقر وشدة ومعاناة بصورة رمزية<sup>(16)</sup>.

ثم ينتقل ليعقد مقارنة بين حاضره وماضيه أو بين حاضر هذه الديار التي امتلأت بالبقر الوحشي الذي يتهادى في جنباتها وبين ماضيهما حيث كان يسكنها النساء الجميلات اللاتي

كثيرا ما يشبهن بالبقر الوحشي في رشاقتهن وجمال عيونهن، وإذا كانت هذه الديار تنتشر فيها الأقاحي بفعل الربيع فإن هذه الأقاحي تذكره بأسنان المحبوبة حين تبتسم، وحين تذكر الشاعر هذه الذكريات الجميلة دعا لها بالسقيا لما هيخته في نفسه من لواعج الشوق والحنين، فانهلت دموعه وفاضت حتى سقت هذه الديار يقول<sup>(17)</sup>:

تَهَا يَدُكُرْنِيهِ أَنْسَاتُ مَهَاهَا	***	تُهَادِي الْمَهَا الْوَحْشِيَّ فِي عَرَصَا
أُقَاحُ كَسَاهُنَّ الرَّيْبُوعُ رَبَاهَا	***	وَمُبْتَسِمُ الْأَحْبَابِ فِي جَنَابَاتِهَا
وَبَرَحُ الْهَوَى دَمْعِي لَهَا فَسَقَاهَا	***	دَعَوْتُ لَهَا سُقْيَا الْحَيَا وَدَعَا

ب- غزلية: تعد المقدمة الغزلية من المقدمات التي احتلت مكانها التقليدي في القصائد القديمة، إلى جانب المقدمات الطللية، وهي مقدمات لا تتناول وصف أطلال الحبيبة، وإنما تصف الحبيبة ذاتها<sup>(18)</sup>، فقد كثر انتشار المقدمة الغزلية في صدور القصائد في الشعر العربي، ولا يقل انتشارها عن المقدمة الطللية « فقد افتتح الشعراء الجاهليون، قصائد كثيرة بالمقدمة الغزلية، وتتألف هذه المقدمة من الحديث عن صد المحبوبة وهجرها أو بعدها وانفصالها، وما يخلفه البعد والهجر والفراق من تعلق شديد وشوق مستبد، ودموع غزار يسكبها الشاعر حسرة وأما ولهفة، وسرعان ما نفذ على خاطره أيامه الماضية السعيدة، وذكرياته الحلوة الجميلة، حين كان يلتقي بمحبوبته، ويبرح كل منهما لصاحبه بحبه، وتبادلته إعجابا بإعجاب، وشوقا بشوق...»<sup>(19)</sup>.

وقد شاعت المقدمة الغزلية كما رسمها شعراء الجاهلية في صدور القصائد الأندلسية بكثرة واقتفى فيها الشعراء العرب في الأندلس آثار أسلافهم غالبا، أما فيما يخص المقدمة الغزلية عند الشاعر في فواتح قصائده-خاصة المدحية- قليلة جدا، فمن أبرزها رأيته في مدح المنصور بن أبي عامر والتي مطلعها<sup>(20)</sup>:

دَعِي عَزَمَاتِ الْمُسْتَضَامِ تَسِيرُ	*	فَتُنْجِدُ فِي عُرْضِ الْقَلَا وَتَعُورُ
لَعَلَّ بِمَا أَشْجَاكَ مِنْ لُوعَةِ النَّوَى	*	يُعَزُّ ذَلِيلٌ أَوْ يُفَكُّ أَسِيرُ
أَلَمْ تَعْلَمِي أَنَّ الثَّوَاءَ هُوَ التَّوَى	*	وَأَنَّ بِيُوتَ الْعَاجِزِينَ قُبُورُ

إلى أن يقول:

وَمَا تَدَانَتْ لِلْوَدَاعِ وَقَدْ هَفَا	*	بِصَبْرِي مَهْمَا أَنَّهُ وَزَفِيرُ
تُنَاشِدُنِي عَهْدَ الْمَوَدَّةِ وَالْهَوَى	*	وَفِي الْمَهْدِ مَبْغُومَ الْبِدَاءِ صَغِيرُ

قد بلغت هذه القصيدة شهرة هائلة في الشرق والغرب<sup>(21)</sup> يقول محقق ديوانه: « يمكن أن نفترض أن مكانه ابن دراج قد توطدت بعدها، وأنه أصبح نجما من النجوم الساطعة في فلك دولة المنصور<sup>(22)</sup>» من هذا المنطلق نالت إعجاب النقاد- قديما وحديثا- وذلك لتأصيل الشعر في نفوسهم وكان جزءا من طبيعتهم التي فطروا عليها، فهذا حازم القرطاجني يقول عنها: « وما بدع

قول ابن دراج عندما ذكر وداع امرأته و ما ظهر من الشجو في ألحاظ ابنه الصغير لما أبصر من حالها عند ذلك، فتبين ذلك في عينيه<sup>(23)</sup>».

كما وقف عندها "زكي مبارك" في موازنته بين ابن دراج وأبي نواس في مدحهم، فيفضل صورة ابن دراج ويعلق عليها تعليقات مختلفة، مثل تعليقه على قوله: "تناشدي عهد المودة بقوله "وأحسن ألا يفوت القارئ ترجيح هذا البيت كاملة "مبغوم النداء" كلمةً مختارة بارعة المدلول قوله: "عيني بمرجوع" بيت نادر المثال، وقوله "تبوء ممنوع القلب..." من أرق ما صور به الجنان وما أرحح ما يقول «عصيت شفيح النفس<sup>(24)</sup>» وقد وقف عندها "أحمد هيكل" وعدّها من براعة الشاعر<sup>(25)</sup> كما عدد شوقي ضيف هذه المقدمة دليلاً على قدرة ومهارة الشاعر الفنيّة فهي: «قطعة تفيض بالعواطف والشعور الحي، وهي دليل على جودة شاعرية ابن دراج، وأنه لو ترك نفسه على سجيته دون عناية بتقليد المذاهب الشرقية من صنعة وتصنيع لاستطاع أن يترك لنا شعراً مليئاً بالحيوية والقوة والوجدان الفياض<sup>(26)</sup>» فهذه القصيدة استهلها الشاعر بتصوير رائع لما كان بينه وبين زوجته من حوار ينم بعذوبة في لحظات الفراق، فهو يتمنى الفرج بعد الضيق، ثم انتقل إلى وصف الوداع وما انطوى عليه من أسى وحزن أليم.

نلاحظ أنه يتبع طريق أهل البادية- كما يقول ابن رشيق- يذكر النخيل والانتقال وتوقع البين والإشفاق منه وَصُفُّهُ الطُّلُوعُ والحُمُولُ، والتشويق بحنين الإبل ولمع البروق، ومرّ النسيم في لوحة واحدة بعناصر متعددة<sup>(27)</sup>، ففي مقدمته الغزلية التي يمدح فيها المنصور منذر بن يحيى مزج فيها بين عناصر الطبيعة وبين لواعج شوقه وحنينه إلى محبوبته التي تحن لحزنه يقول<sup>(28)</sup>:

لَعَلَّ سَنَا الْبَرْقِ الَّذِي أَنَا شَائِمٌ *	يَهَيْمُ مِنَ الدُّنْيَا بِمَنْ أَنَا هَائِمٌ
أَمَا فِي حَشَاهُ مِنْ جَوَائِي مَخَائِلٌ *	أَمَا فِي ذُرَاهُ مِنْ جُفُونِي مَيَاسِمٌ
لَقَدْ بَرَحَتْ مِنْهُ ضُلُوعٌ خَوَافِقُ *	وَقَدْ صَرَّحَتْ مِنْهُ دُمُوعٌ سَوَاجِمُ
وَنَفَخَ صَبَا يَهْمٍ عَلَى جَنَابَاتِهِ *	كَتَصُعِيدِ أَنْفَاسِي إِذَا لَامَ لِأَيْمِ
وَتَحَنَّنَ رَعْدٌ صَادِعٌ لِمُتُونِهِ *	كَمَا زَفَرَتْ نَفْسِي بِمَنْ أَنَا كَاتِمٌ
وَمِيضٌ تَشُبُّ الرِّيحَ وَالرَّعْدُ نَارَهُ *	كَمَا شَبَّ نَيْرَانُ الْمَجُوسِ الرَّمَازِمُ
حَمِيلٌ بِحَمَلِ الرَّاسِيَاتِ إِلَى الَّذِي *	تَحَمَّلَنِي عَنْهُ الْقِلَاصُ الرِّوَاسِمُ

فالشاعر يستهل هذه المقدمة الغزلية التي يجمع فيها بين عناصر الطبيعة وبين لواعج شوقه وحنينه إلى محبوبته التي تحن إليه بتعبير عن شوقه وحنينه لمن يحبُّ، فهو يرى في ومضات البرق ما يذكره بالمحبوبة التي هام بها فاختلطت عليه أمور حياته، ولم يستطع معرفة أين طريقه، لما يحمله قلبه من وجد وحرقة خلف دموع مسالة، فهو حمل البرق بعض ما يعانیه لعله يوصله إلى محبوبته، فجعل صيحاته المكتومة لما يجده من آلام ظهر يمتطيه البرق فيحدث

صوتاً شجياً هو الرعد الذي هو انعكاس للشاعر، فجعل بريقه ولمعانه شديداً فقد زادت الريح في اشتعاله وهيجانه كما تزداد نار المجوس اشتعالاً إذا تواطنوا حولها بأصواتهم، فإذا نزل المطر نزل سيلاً شديداً لما يحمله من رسالة ثقيلة إلى المحبوبة تعجز عن حملها الناقّة القوية التي قطع بها المفاوز بمرتفعاتها، وما عاد إلّا بالأسى الذي لا ينفع معه الصبر.

فهذه المقدمة تبرز لنا ملامح طبيعة الأندلس، فعناصر الطبيعة تمتزج بمشاعر الشاعر، فالنسيم كأنفاسه، والرعد كزفراته، وفي أحشائه نار الوجد تتأجج، وتلهب كنار المجوس، وهو يرجو الله أن يصبره وتمنحه القدرة على تحمل لوعته، ويسخر الشاعر عناصر الطبيعة في خدمة مشاعره، فيطلب من البرق أن يساعده في الوصول إلى من يحب ويهوى، ولعله يسقي دياره بدمع عزيزٍ ويستكمل ابن درّاج مقدماته الغزلية فيختم غزله العذري الذي تشاركه الطبيعة فيه ببرقها ونسيمها وشمسها وبدرها ونجومها، بغزل مادي فيترقب زيارة المحبوبة التي يدل عليها جرس حلّيها الرنان وهذا عندما تحضّر ليزول نار الشوق المتأججة في أعماقه<sup>(29)</sup>.

### ثانياً: الوداع

من أهم ما يميز مقدمات "ابن درّاج" حديثه عن سفره ووداعه لعائلته، فهو كثير الحديث عنهم، دائم الحنين إليهم مهتم بأمهم، فكان هذا اللون من الحديث أبرز موضوعات ابن درّاج الشعرية التي تتخلل قصائده الأخرى، فقد ذكر أبناءه بألوان مختلفة من الذكر، بلغت أكثر من عشرين مرة في ديوانه<sup>(30)</sup>، فقد ودّع زوجته وأولاده، والحزن يكويه لفراقهم، فجسد الحوار الشجّي الذي دار بينه وبين زوجته في لحظات الفراق، ولكن لا ضير من البعد عن الأهل والأحبة لأنه سيحل ضيفاً على المنصور العامري الذي يسترد له كرامته، ويغدق عليه الأموال، فهذه الصورة أوالها الشاعر عناية خاصة حتى جاءت في الديوان بصورة ربما لا يشاركه فيها شاعر عربي آخر<sup>(31)</sup>، ولعل من أسباب ذلك، تلك الظروف الخاصة التي أحاطت بالشاعر من شدة تعلقه بأولاده إلى قسوة الأيام عليه وعليهم، فقد اضطرّ الرجل أول الأمر إلى مغادرة بلده قسطة نحو العاصمة قرطبة، وفي هذه المرة ترك أولاده إلى أن هيأ له ولهم حياة مستقرّة غير أنّ الفتنة حملت الشاعر على الضرب في الأفاق بحثاً لنفسه ولأولاده عن الملجأ والقوت، فكان يرحل عنهم ويودعهم حيناً راحلين عنه أحياناً أخرى، وكان في أكثر الأحيان مفقداً لهم أو لبعضهم حاملاً لهمّهم، محسّاً بقسوة الحياة عليهم، ثمّ إنهم بلغوا حداً من الكثرة يرهق الكاهل، كما كانوا جميعاً معلقين في عنق أبيهم في تلك الظروف القاسية التي أظلت الأندلس في تلك السنين<sup>(32)</sup>، وفي سياق حديثنا يقول في وداع زوجته إلى طفلة ذات الثمانية أعوام<sup>(33)</sup>:

وَلِلَّهِ عَزَمِي يَوْمٌ وَدَعْتُ نَحْوَهُ \* نُفُوسًا شَجَانِي بَيْنَهَا وَشَجَاهَا  
 وَرَبَّهُ حَدْرٌ كَالْجُمَانِ دُمُوعَهَا \* عَزِيْزٌ عَلَى قَلْبِي شَطُوطٌ نَوَاهَا  
 وَبُنْتُ ثَمَانٍ لَا يَزَالُ يَرُوعُنِي \* عَلَى النَّأْيِ تَذْكَارِي خُفُوقَ حَشَاهَا  
 وَأُفْسَمَ جُودِ الْعَامِرِيِّ لِيَرْجَعُنُ \* خَفِيًّا بِهَا مَنْ كَانَ قَبْلُ جَفَاهَا  
 وَأَنْتَى لَهَا مَثْوَى أَيْمًا وَقَدْ دَعْتُ \* بَوَارِقُ كَفِّ الْعَامِرِيِّ أَبَاهَا

يتحدث الشاعر عن فراقه لأسرته، فدموع زوجته لم تنقطع، فهو يشبهها بالجمان ( الدرر الفضية) وأنه قد ضعف أمام تتابع هذه الدموع الغزيرة المؤلمة الذي أحس بوقعها على قلبه، وصور ابنته الصغيرة أيضا ذات الثماني سنوات، التي كانت أحشاؤها تخفق اضطرابا وحزنا لفراق الوالد، وكيف يستطيع نسيان صورتها، ثم يصورها وقت الوداع خاصة عندما تعلقت يداها بكتفيهِ، فهو مازال يشعر بأثار يديها، وراحت تشكو أباهما ما قد يصيها بعده من جفاء الأقارب، فالمشهد كما هو واضح لوعة الفراق وألم البعد، وفي هذا الصدد يقول الدكتور أحمد هيكل: « إن من أبرز ملامح شخصية ابن دراج إحساسه العميق بالأسرة وتعلقه الشديد بالزوجة والأولاد...»<sup>(34)</sup> لهذا نرى الشاعر يكاد أن يكون أكثر شعراء العربية ذكرا لأولاده، وشكاية من قسوة الأيام عليهم.

كما نرى الشاعر في مقدمة إحدى مدائحه للمنصور منذر بن يحيى، يعيد الحنين إلى أسرته التي ظلت ذكراها عالقة بخاطره، فهو يضيف أحاسيسه على مظاهر الطبيعة ويشكو إليها حاله، ويحملها معاناته، فهو يخاطب الربيع متمنيا أن يجنح إليها ويعانق صدره وجوانحه فيقول<sup>(35)</sup>:

قُلْ لِلرَّبِّيعِ اسْحَبْ مُلَاءَ سَحَابِ \* فَاجْرُرْ ذِيُولَكَ فِي مَجْرٍ ذَوَائِي  
 لَا تُكْدِينْ وَمِنْ وَرَائِكَ أَدْمُعِي \* مَدَادًا إِلَيْكَ بِفَيْضِ دَمْعِ سَاكِبِ  
 وَصَبَابَةٌ أَنْفَاسُهَا لَكَ أُسُوءَةٌ \* إِنْ ضَاقَ ذَرْعُكَ بِالْعَمَامِ الصَّائِبِ  
 وَأَمْرُجُ بَطِيْبٍ تَحِيَّتِي غَدِيقَ الْحَيَا \* فَاجْعَلْهُ سَقْيَ أَحْبَّتِي وَحَبَائِي

فهو يطلب من الربيع أن يرسل سحابا ينهمر بالأمطار، ويجري فيها مهده له من طرق ومجذات أذاها بدموعه، ويطلب من السحاب ألا يبخل بالماء لأن دموعه السواجم معين لا ينضب يمدد بالماء، ثم يطلب من الربيع أن يمزج تحيته العطرة بماء سحابه الغزير ليسقي أحبته<sup>(36)</sup>.

وهكذا فقد سخرت الأيام سخرية رقيقة بالشاعر « فقد بدأ مذهبه الشعري بالانكفاء على تصوير فراقه لزوجته وأولاده، وتعلقهم به ورقته عليهم في رحال الفراق المتخيّل، ثم انتهى إلى التحدث عن هؤلاء الأطفال، حديثا مستمدا من الواقع، لا من الخيال وأنه كان غير راضي بالنعمة دون رضي، فأصبح يرضى بالرزق من أي كَفِّ جاءه<sup>(37)</sup>».



### ثالثا: الرحلة

والواقع أن ابن دراج دائما يمهد قصائده بذكر البين والفرق ثمّ مواقف الوداع ليميل إلى عطف الممدوح، ويعتبر هذا الجانب كمقدمة الرحلة للممدوح وهكذا يرحل الشاعر إلى ممدوحه، على ناقة وجناء - شديدة وقوية- يصفها وصفا دقيقا عبر صحراء شاسعة مقفرة - خالية - موحشة لا أثر فيها للحياة، والحق أنه يسهل إلى ممدوحه المنصور في نهاية الرحلة، وبذلك يستطيع الشاعر أن ينتقل من المقدمة إلى المدح انتقالا حسنا، امتزج فيه شعور الشاعر بالتعب والإرهاق، وإحساسه بالراحة والسرور، وفي هذا يقول عمر الدقاق: «إن رحلة ابن دراج إلى قرطبة حيث المنصور بن أبي عامر، لم تكن وهمية، ولكنها الحقيقة، استمد الشاعر أوصافه من واقعه الذي يعيشه، ومن هنا جاءت جزئياتها نابضة بالحياة...»<sup>(38)</sup> ومقدمة الرحلة تأتي دائما مرتبطة بحديث الطلل أو الوداع، وهي من أكثر المقدمات التي تتجلى فيها بذور التقليد ومحاكاة القدماء<sup>(39)</sup>.

ومن هذا المنطلق نخرج عن مقدمة ابن دراج في حديثه عن رحلته إلى الصحراء، ووصفه لما يلقاه من مشقة وما يقابلها من أهوال وما تتحملة الناقة من جهد عظيم، حتى يصل إلى الممدوح هذا يعد جانبا تقليديا، إلا أننا نلاحظ عنده نوعا من الجدة في التعبير عن مشاعره- تجربته الذاتية- وموقفه من الحياة ومن ذلك قوله<sup>(40)</sup>:

أَبِيًّا مَخْرَجَاتِي لَوْ قَع مُدَاهَا	*	وَقَدْ عَجَمْتُ مَيِّ الْخُطُوبِ ابْنَ
يُحَقِّرُ بَعْدَ الْأَرْضِ عَرْضُ فَلَاهَا	*	جَدِيرًا إِذَا أَكْدَى الرَّمَانُ
وَشِيكًا بِأَوْبَاتِ السُّرُورِ سُرَاهَا	*	رَحَلْتُ لَهَا أَدْمَاءَ وَجَنَاءَ حَرَّةَ
أَطَاعَ لَهَا تَنُومَهَا وَأَلَاهَا	*	أَقَامَتْ بِمَرْعَى خَصْبِ أَرْضِي
سَبَارِيَتْ أَرْضِي لَا يُرَاعُ قَطَاهَا	*	أَشْجُ بِهَا وَاللَّيْلُ مُرْخٌ سُذُولُهُ

ويتابع في حديثه إلى أن يقول:

عَسَى رَاحَةُ الْمَنْصُورِ تُعْقِبُ رَاحَةَ \* وَحَتَّمْ لِأَمَالِ الْعُقَاةِ عَسَاهَا

فابن دراج في هذه المقدمة يصور ما يلقاه في هذه الرحلة من مشقة وتعب وهذا كله في سياق الشكوى من آلام الرحلة، فهو شجاع قوي، ذو عزيمة، لديه القدرة على المواجهة والتحمل، لأن الرحلة تحتاج إلى إرادة قوية لما فيها من هول عظيم، ثم ينتقل إلى وصف ناقته فهي شديدة البياض، قوية، حرة، ممتلئة اللحم ليصل في الأخير إلى وصف أهوال هذه الرحلة، فالليل في حد ذاته يوحي بالرهبة، وخاصة ظلامه الدال على الفزع والهلاك، وما آل إليه حاله فهو لا يقطع الأمل، فقد لقي كثيرا من المعاناة في هذه الرحلة، فهو مرّ بأرض مهولة قفر لا أنيس بها، يصارع ظلام الليل الرهيب الممتلئ بالسكون.

وفصل القول فيها حينما تكون بالبر أو بالبحر، حيث رسم لما يكون من خلالها من مشاهد، شارح لما يعاني فيها من أهوال، وهو كعادته يمزج بين الوصف الحسي والنفسي، ويجمع بين المشاهد الخارجية والانفعالات الداخلية<sup>(41)</sup>. ومن ذلك أيضا قوله في بعض الرحلات البحرية<sup>(42)</sup>:

إِلَيْكَ شَحْنَا الْفُلُكَ تَهْوِي كَأَنَّهَا \* وَقَدْ دُعِرْتُ عَنْ مَغْرِبِ الشَّمْسِ  
عَلَى لُجَجِ خُضْرٍ إِذَا هَبَّتِ الصِّبَا \* تَرَامَى بِنَا فِيهَا تَبْيِيزُ  
مَوَائِلَ تَرَعَى فِي ذُرَاهَا مَوَائِلًا \* كَمَا عُيِدَتْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ

فصورة الرحلة في السفينة لا تختلف عنها في الصحراء من جانب المشقة والمعاناة التي يلقاها، لكن تختلف المعاناة والمخاوف؛ فالشاعر يصف رحلة البحر في قصيدته النونية التي يخاطب فيها خيران العامري<sup>(44)</sup> فهو يتحدث عن الفلك التي تهوى ساعة الغروب كأنها غربان خائفة من مقدم الليل، ويصفها وهي تشرع على لجاج الماء الخضمر التي تقذف بما يشبه جبل ثبير وتهيان كلما هبت الريح، فتبدو السفن موائل ترى في أعلاها ركابا قد تجمدوا من الخوف فصاروا كالأصنام، وهي صورة من المشقة والمعاناة يعانها الشاعر وبناته في رحلته البحرية هذه، وتزداد قتامتها حين يظهرها الشاعر وقت الغروب حين يسدل الظلام ستاره على الكون وتذهب بهم مسرعة كأنها تفر من مطارد يطاردها كالغربان المدعورة، كما يصور الخطر المحدق بهم حين يتحدث عن الأمواج في ارتفاعها وانخفاضها مما يجعل الركاب يتجمدون دون حركة، أما على مستوى بناته فصورتهم سيئة من خلال الملابس الرثة التي يلبسها، ويظهر على ألسنتهم حالة اليأس الذي سيطر عليهم من أن الموت محقق، وأنه لا قبر سوى البحر، وحتى لو كتبت لهم النجاة فيشككن في وجود من يهتم بهم على الأرض حيث لا مأوى لهم إذ يعيشن حالة غربة، ويريد الشاعر من هذه المقدمة لقصيدته أن يلفت نظر ممدوحه إلى الحالة البائسة التي يعيشها أفراد أسرته ليستدر عطفه وينال عنده الأمن الاقتصادي والأمن النفسي لأنه أصبح شريداً لا مكان يأويه. وهكذا يصف الشاعر أهوال الرحلة البحرية، ويصف وقع تلك الأهوال على النفس فيجمع إلى الأوصاف الخارجية الانفعالات الداخلية، ويمزج بين الوصف الحسي والنفسي مزجا فنيا رائعا<sup>(45)</sup>.

ومن خلال ما تقدم نلمس تأثرا واضحا بالموقع الجغرافي للأندلس، كشبه جزيرة تحيط بها المياه من أكثر الجهات، ويُنْقَلُ بين أطرافها بطريق البحر، وتُستخدَمُ السُّفُنُ كوسيلة ذات شأن بين وسائل المواصلات، ومن هنا كثير وصف الشاعر للبحر والسفن والرحلة المائية. هذا اللون الطريف - و صف الأسفار والرحلات - والنزهات البحرية - مما أوحى به بيئة الأندلس، وما كان فيها من وفرة المياه والجداول والأنهار، وقد أكثر ابن دراج منه، مما يدل أنه

تأصل كموضوع بارز في شعره ونستخلص أنّ معظم قصائده غلبت عليها المقدمات التقليدية كما سبق ذكره.

الهوامش:

- (1)- نور الدين السيد: الشعرية العربية في التطور الفني للقصيدة العربية حتى العصر العباسي ، ديوان المطبوعات الجامعية، الساحة المركزية، بن عكنون، الجزائر، 1995م، ص 241.
- (2)- ابن رشيق: العمدة، ص 231.
- (3)- أشرف محمود نجا: قصيدة المديح في الأندلس، قضاياها الموضوعية والفنية (عصر الطوائف)، دار الوفاء لدنيا النشر والطباعة، ط1، 2002م، ص 113.
- (4)- يوسف حسين بكار: بناء القصيدة العربية، دار الثقافة للطباعة والنشر، القاهرة، 1979م، ص 281.
- (5)- ابن الأثير: المثل السائر، ص 236.
- (6)- فورار امحمد بن لخضر: الشعر الأندلسي في ظل الدولة العامرية، دراسة موضوعية وفتية، ص 180.
- (7)- حازم القرطاجني: منهاج البلغاء وسراج الأدباء، ص 309.
- (8)- هند بوعود: بناء قصيدة المدح بين المتنبي وابن دراج (السيفيات والعامريات)، إشراف: ربيعي بن سلامة، مذكرة ماجستير، جامعة منتوري، قسنطينة، 2001م، ص 26.
- (9)- ابن دراج: الديوان، ص 113.
- (10)- حازم القرطاجني: منهاج البلغاء وسراج الأدباء، ص 313.
- (11)- أشرف محمود نجا: قصيدة المديح في الأندلس، ص 137.
- (12)- ينظر: أشرف علي رعرور: الصورة الفنيّة في شعر ابن دراج القسطلّي الأندلسي، ص 289.
- (13)- الحميدي: جذوة المقتبس في تاريخ علماء الأندلس، ص 177.
- (14)- ابن دراج: الديوان، ص 08-09.
- (15)- ينظر: وسام قبّاني: عامريات ابن دراج، الهيئة العامة السورية للكتاب، وزارة الثقافة، دمشق، 2011م، ص 138.
- (16)- ينظر: أشرف علي رعرور: الصورة الفنيّة في شعر ابن دراج القسطلّي الأندلسي، ص 266.
- (17)- ابن دراج: الديوان، ص 09.
- (18)- يوسف خليف: صور أخرى من المقدمات الجاهلية، مجلة (المجلة)، العدد 104 أغسطس، 1965م، نقلا عن يوسف خليف: القصيدة الجاهلية في المفضليات، ص 167.
- (19)- حسين عطوان: مقدمة القصيدة العربية في الشعر الجاهلي، دار المعارف، مصر، 1974م، ص 128.
- (20)- ابن دراج: الديوان، ص 249-250.
- (21)- ابن خلكان: وفيات الأعيان، ج 1، ص 135.
- (22)- المصدر السابق: ص 37.
- (23)- حازم القرطاجني: منهاج البلغاء، ص 313.
- (24)- زكي مبارك: الموازنة بين الشعراء، دار الكتاب العربي، القاهرة، 1998م، ص 249.
- (25)- أحمد هيكل: الأدب الأندلسي من الفتح إلى سقوط الخلافة، ص 313.

- (26) - شوقي ضيف: الفن ومذاهبه في الشعر العربي، ص 429.
- (27) - ابن رشيق: العمدة، ج 1، ص 235.
- (28) - ابن دراج: الديوان، ص: 130-131.
- (29) - ينظر: وسام قباني: العامريات، ص 229.
- (30) - ابن دراج: الديوان ص 198، 307، 107، 110، 118، 127، 128، 167، 178، 184، 9، 13، 74، 78، 87، 100، 327، 190.
- (31) - علي محمد سلامة: الأدب العربي في الأندلس، تطوره، موضوعاته، وأشهر أعلامه، الدار العربية للموسوعات، بيروت، لبنان، ص 261.
- (32) - محمد سعيد محمد: دراسات في الأدب الأندلسي، ص 87.
- (33) - ابن دراج: الديوان، ص 11.
- (34) - أحمد هيكل: دراسات أدبية، دار المعارف، ط 1، القاهرة، 1980م، ص 297.
- (35) - ابن دراج: الديوان، ص 138.
- (36) - ينظر: أشرف علي رعرور: الصورة الفنيّة في شعر ابن دراج القسطلبي الأندلسي، ص 293.
- (37) - إحسان عبّاس: تاريخ الأدب الأندلسي، عصر سيادة قرطبة، ص 232.
- (38) - عمر الدقاق: ملامح الشعر الأندلسي، منشورات جامعة حلب، سوريا، ط 3، 1978م، ص 101.
- (39) - وسام قبّاني: عامريات ابن دراج، ص 438.
- (40) - ابن دراج: الديوان، ص 9-11.
- (41) - أشرف علي رعرور: الصورة الفنيّة في شعر ابن دراج القسطلبي الأندلسي، ص 314.
- (42) - ابن دراج: الديوان، ص 74.
- (43) - ثبير وهبلان: جيلان.
- (44) - عمر إبراهيم توفيق: الوافي في تاريخ الأدب العربي في الأندلس، موضوعاته وفنونه، ص 76.
- (45) - حنا الفاخوري: الموجز في الأدب العربي وتاريخه، دار الجيل، بيروت، م 3، ص 217.